

لایحه حقوق ساکنین، قانون آسایشگاه‌های مراقبت طولانی مدت، مصوب 2007 بخش 3 (1)

3. (1) هر دارنده مجوز آسایشگاه مراقبت طولانی مدت باید اطمینان حاصل نماید که حقوق ساکنین که در ذیل آمده است مورد احترام و ترویج قرار می‌گیرد:
1. هر کدام از ساکنین آسایشگاه حق دارد که با وی با ادب و احترام برخورد شود به طوری که شخصیت فرد ساکن کاملاً مورد احترام قرار گیرد و به شأن وی کاملاً احترام گذاشته شود.
2. حق هر کدام از ساکنین می‌باشد که در مقابل بدرفتاری از او محافظت شود.
3. حق هر کدام از ساکنین است که توسط دارنده مجوز یا کارمندان مورد بی‌توجهی قرار نگیرد.
4. حق هر کدام از ساکنین است که مطابق با نیازهای وی به او پناه، غذا و پوشاک داده شود، و همینطور مورد مراقبت و تیمار قرار بگیرد.
5. حق هر کدام از ساکنین است که در محیطی ایمن و پاکیزه زندگی کند.
6. حق هر کدام از ساکنین است که از حقوق شهروندی برخوردار باشد.
7. حق هر کدام از ساکنین است که به او گفته شود چه کسی مسئول مراقبت مستقیم از وی است و چه کسی آن خدمات را ارائه می‌کند.
8. حق هر کدام از ساکنین است که در درمان، برخورد، و رسیدگی به نیازهای فردی وی، حریم خصوصی رعایت شود.
9. حق هر کدام از ساکنین است که به مشارکت وی در امر تصمیم‌گیری احترام گذاشته شود.
10. حق هر کدام از ساکنین است که با در نظر گرفتن ملزومات ایمنی و حقوق ساکنین دیگر، وسائل شخصی، تصاویر یا لوازم شخصی خود را در اتاق خود نگه دارد و به نمایش بگذارد.
11. حق هر کدام از ساکنین است که
الف. در ایجاد، اجرا و بازبینی برنامه مراقبتی خود به طور کامل مشارکت داشته باشد،
ب. برای هر درمان، مراقبت یا خدماتی که طبق قانون نیاز به رضایت فرد باشد، رضایت یا عدم رضایت خود را اعلام کند، و اینکه از تبعات عدم رضایت مطلع شده باشد.
ج. به صورت کامل در هر تصمیم در هر زمینه از مراقبت وی، از جمله تصمیم در زمینه پذیرش، ترخیص یا انتقال وی از آسایشگاه مراقبت طولانی مدت به واحد ایمن، و یا درخواست نظر مستقل در هر کدام از آن زمینه‌ها، مشارکت داشته باشد.
د. اطلاعات درمانی شخصی وی مطابق با تعریف قانون حفاظت از اطلاعات درمانی فردی، مصوب سال 2004 به صورت محرمانه مطابق با قانون حفظ شود، و اجازه دسترسی به مدارک و سوابق اطلاعات درمانی شخصی از جمله برنامه مراقبت، مطابق با آن قانون، به وی داده شود.
12. حق هر کدام از ساکنین است که مراقبت و کمک به طرف مستقل شدن بر اساس فلسفه مراقبت احیاگر برای افزایش حداکثری استقلال تا بیشترین حد ممکن دریافت نماید.
13. حق هر کدام از ساکنین است که، به جز در شرایط محدودی که در ذیل قانون آمده و مطابق با الزامات ارائه شده در آن قانون، محدودیتی نداشته باشد.
14. حق هر کدام از ساکنین است که به صورت محرمانه ارتباط داشته باشد، مطابق میل خود ملاقات‌کننده بپذیرد و با هر فردی بدون مداخله دیگران مشورت نماید.
15. هر فرد ساکن که نزدیک به فوت است یا بیماری خیلی سختی دارد می‌تواند 24 ساعته افراد خانواده یا دوستان را در کنار خود داشته باشد.
16. حق هر کدام از ساکنین است که یک نفر را برای دریافت اطلاعات در زمینه هر انتقال یا بستری شدن فرد در بیمارستان و دریافت این اطلاعات به صورت فوری مشخص نماید.

17. حق هر کدام از ساکنین است که نگرانی یا پیشنهادات خود برای تغییر در سیاست‌ها و خدمات از طرف خود یا دیگران با افراد یا سازمان‌های زیر مطرح نماید، بدون مداخله و بدون ترس از اجبار، تبعیض، یا تلافی نسبت به خود یا هر فرد دیگری،
الف. شورای ساکنین،

ب. شورای خانواده،

ج. دارنده مجوز، و اگر دارنده مجوز شرکت باشد، مدیران و مسئولین شرکت، و در شرایطی که آسایشگاه تحت بخش VIII باشد، یکی از اعضاء کمیته مدیریت برای آسایشگاه تحت بخش 132 یا هیئت مدیران برای آسایشگاه تحت بخش 125 یا بخش 129،

د. کارمندان،

ه. مسئولین دولتی،

و. هر فردی درون یا بیرون آسایشگاه مراقبت طولانی مدت.

18. حق هر کدام از ساکنین است که دوستی یا رابطه ایجاد نماید و در زندگی اجتماعی آسایشگاه مراقبت طولانی مدت شرکت کند.

19. حق هر کدام از ساکنین است که به سبک زندگی و انتخاب‌های وی احترام گذاشته شود.

20. هر فرد ساکن حق دارد در شورای ساکنین شرکت داشته باشد.

21. حق هر کدام از ساکنین است که با همسر خودش یا شخص دیگری در یک اتاق به طور کاملاً خصوصی ملاقات داشته باشد.

22. حق هر کدام از ساکنین است که اگر مکان مناسب فراهم باشد، در یک اتاق با یکی دیگر از ساکنین با خواست مشترک خودشان با هم سکونت داشته باشند.

23. حق هر کدام از ساکنین است که علایق اجتماعی، فرهنگی، مذهبی، معنوی، و سایر علایق خود را پیگیری نماید یا توانایی‌های بالقوه خود را پرورش دهد و اینکه کمک منطقی از طرف دارنده مجوز برای پیگیری این علایق و پرورش پتانسیل‌ها در اختیار وی قرار بگیرد.

24. حق هر کدام از ساکنین است که به طور کتبی از هر قانون، مقررات یا سیاستی که بر خدمات ارائه شده به ساکنین تاثیر می‌گذارد، و همینطور از فرایند ارائه شکایت مطلع گردد.

25. حق هر کدام از ساکنین است که مسایل مالی خود را مدیریت نماید مگر اینکه از لحاظ قانونی صلاحیت این کار را نداشته باشد.

26. حق هر کدام از ساکنین است که دسترسی به فضای بیرونی محافظت شده داشته باشد تا از فعالیت جسمی در فضای بیرون بهره‌مند شود، مگر آنکه شرایط فیزیکی این کار را غیرممکن سازد.

27. حق هر کدام از ساکنین است که از یکی از دوستان، اعضاء خانواده یا فرد با اهمیت دیگری بخواهد که با دارنده مجوز یا کارمندان آسایشگاه جلسه داشته باشد. سال 2007، (1) 3, s. 8, c.